## Consolidated Balance Sheet 綜合資產負債表

As at 31 December 2003

二零零三年十二月三十一日結算

As restated

				重列
		Note 附註	<b>2003</b> HK\$′000/千港元	2002 HK\$'000/千港元
Non-current assets Intangible assets Fixed assets Investments in associated companies Investments in jointly controlled entities Other investments Deferred tax assets	非流動資產 無形資產 固定資產 聯營公司投資 共同控制公司投資 其他投資 遞延税項資產	14 15 17 18 19 31	10,685 161,704 2,165,226 937 699,063 9,853	7,732 137,632 1,988,894 93,985 566,808 4,752
Negative goodwill	負商譽	20	3,047,468 (16,261)	2,799,803 (9,830)
			3,031,207	2,789,973
Current assets Cash and bank balances Trade and other receivables Trading account securities Taxation recoverable	流動資產 現金及銀行結存 經營及其他應收賬 證券經營賬 應收稅項	21 22 23	566,923 3,008,889 35,563 5,215	328,706 2,067,343 21,844 6,091
			3,616,590	2,423,984
Current liabilities Bank loans and overdrafts Trade and other payables Taxation payable	流動負債 銀行借款及透支 經營及其他應付賬 應付税項	24 25	(289,358) (1,568,821) (25,544)	(5,810) (680,341) (7,425)
			(1,883,723)	(693,576)
Net current assets	流動資產淨值		1,732,867	1,730,408
Total assets less current liabilities	總資產減流動負債		4,764,074	4,520,381
Share capital Capital and other reserves Profit and loss account Proposed dividends	股本 資本及其他儲備金 損益賬 擬派股息	26 27 28	249,141 2,291,480 1,876,597 74,742	300,845 2,066,516 2,074,373 24,980
Shareholders' funds	股東資金		4,491,960	4,466,714
Minority interests	少數股東權益		1,411	1,434
Non-current liabilities Loan notes Long term liabilities Deferred tax liabilities	非流動負債 貸款票據 長期負債 遞延税項負債	29 30 31	231,637 35,210 3,856	- 43,312 8,921
			270,703	52,233
			4,764,074	4,520,381

**Arthur George Dew** 狄亞法

Director 董事

Patrick Lee Seng Wei

李成偉 Director 董事